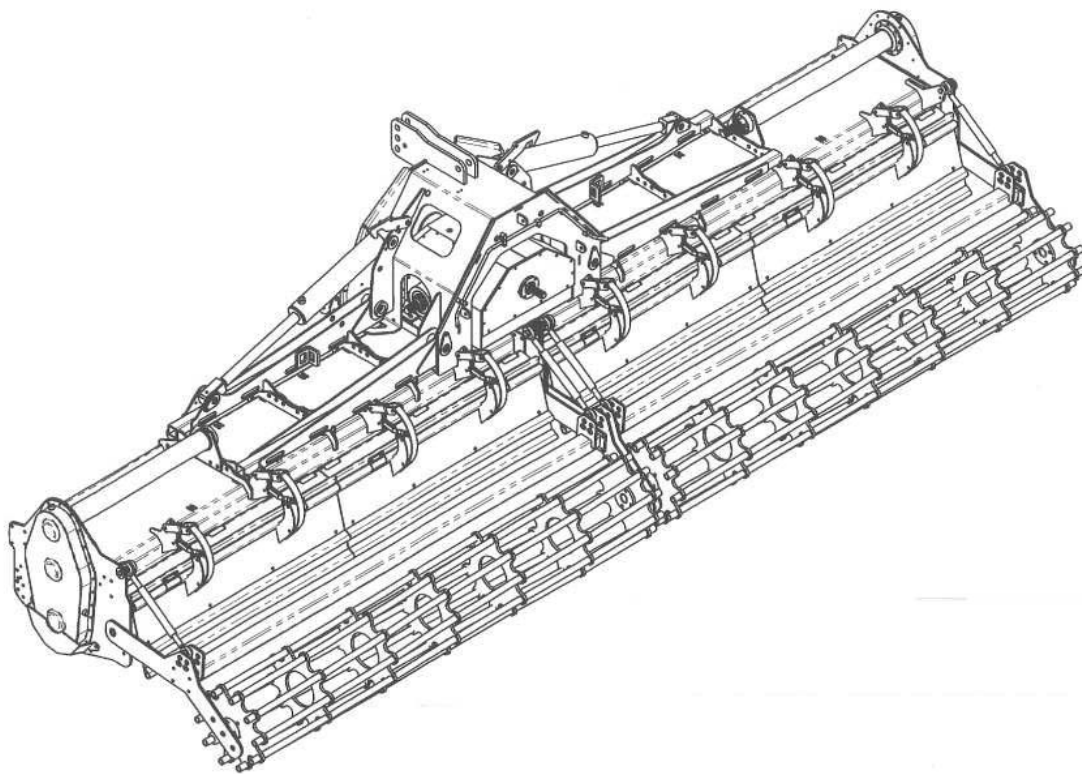
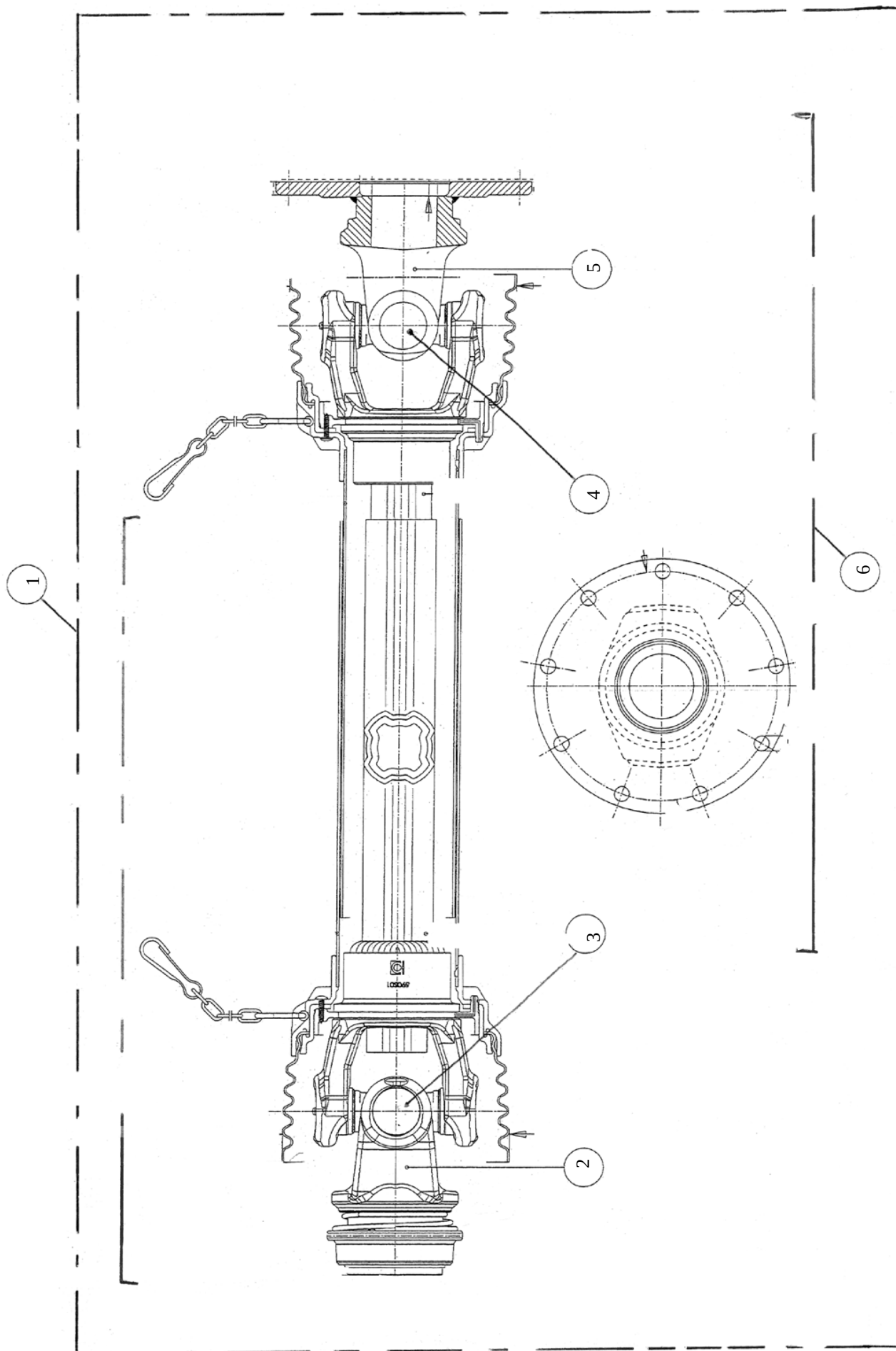




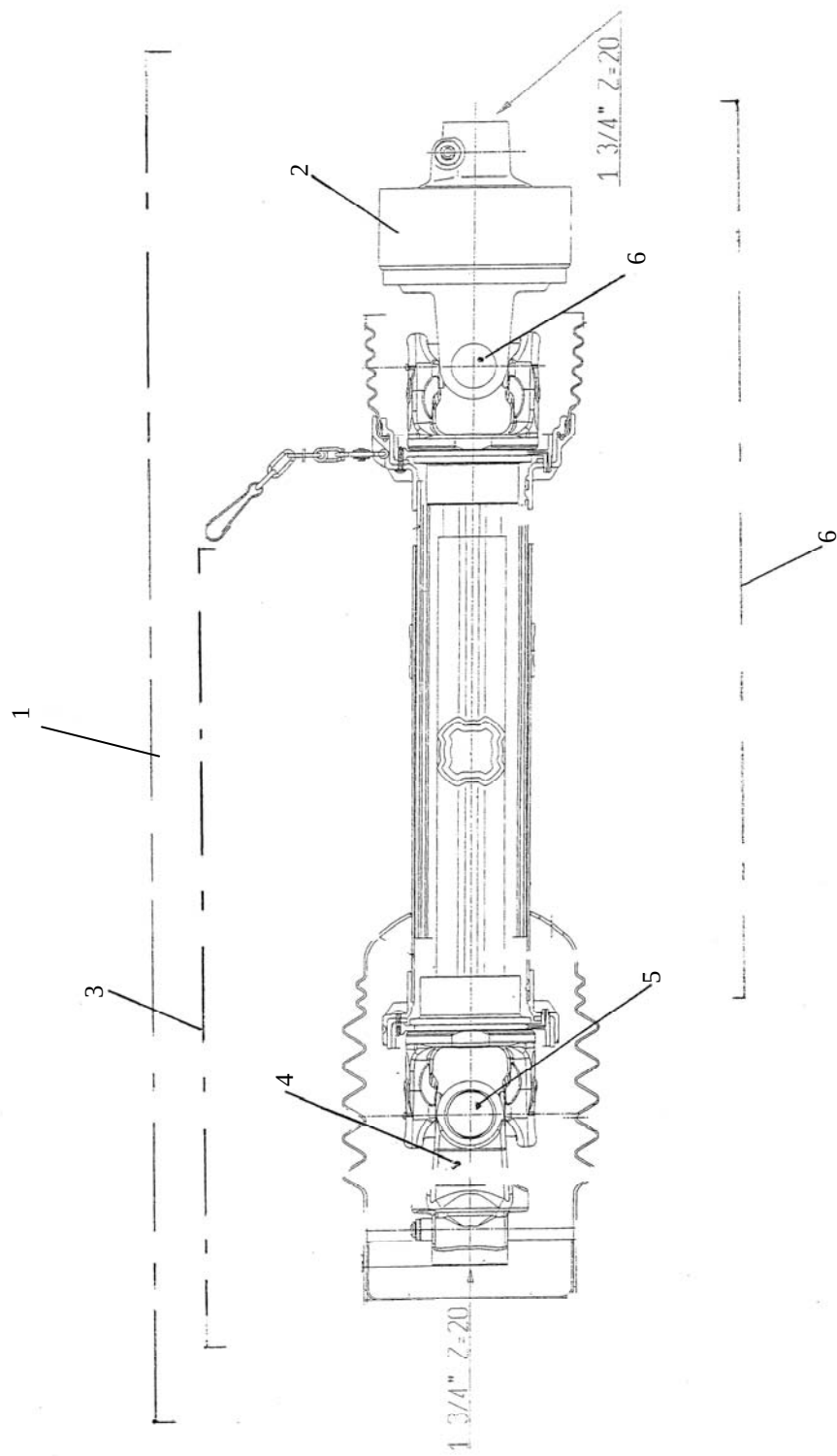
ROTAVATOR R800X



- | | |
|------|----------------------------|
| (DK) | Reservedelsliste |
| (GB) | Spare parts list |
| (D) | Ersatzteilliste |
| (NL) | Onderdelenlijst |
| (F) | Liste de pièce de rechange |
| (E) | Lista de Piezas |
| (I) | Parti di ricambio |



[illegible]



[illegible]

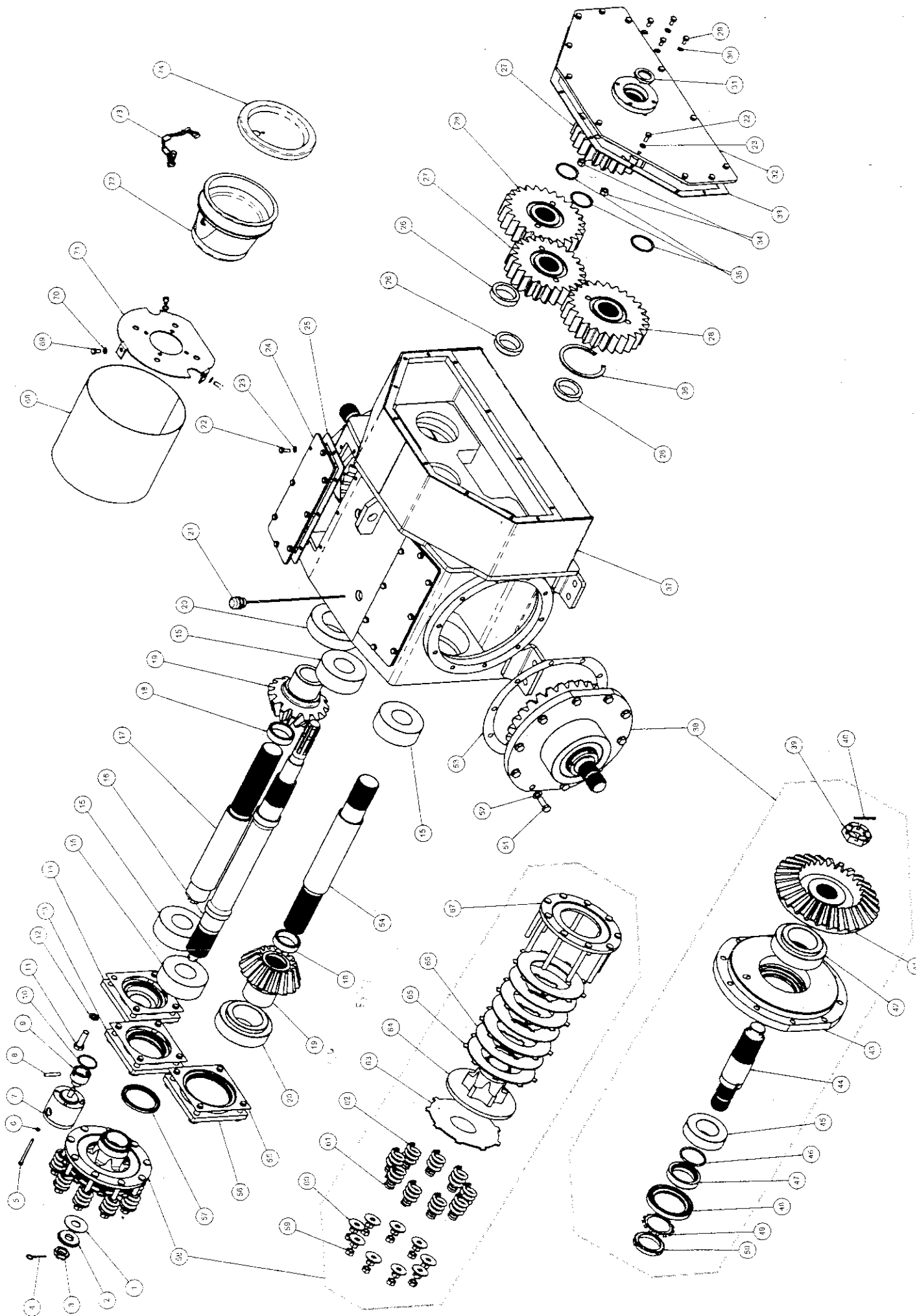


Fig.	Serial n°	Part n°	Pieces	Notes
1		74 9669343 00	1	
2		74 9669234 00	1	
3		71 307 624 145	1	Slotted nut M24 x 1,5 mm
4		71 208 010 860	1	Splint 5 x 50 mm
5		71 303 260 805	4	Bolt M6 x 80 mm
6		71 308 060 045	4	Spring washer M6
7		71 202 001 629	1	Pump
8		71 208 012 565	1	Splint 8 x 45 mm
9		71 000 652 834	1	
10		71 202 070 750	1	O'ring 46 x 3,5 mm
11		71 301 414 455	12	Bolt M14 x 45 mm
12		71 308 140 040	12	Spring washer M12
13		74 9669169 00	1	
14		74 9669194 00	1	
15		74 255 512 461	4	Bearing#32311
16		74 9668702 00	1	
16		74 9668702 01	1	Bolt M8 x 20 mm
17		74 9668703 00	1	Spring washer M8
18		74 9669290 00	2	
19		74 9668720 00	2	
20		74 258 014 461	2	
21		74 9669233 00	1	
22		71 301 408 200	28	
23		71 308 080 045	28	
24		74 9669211 00R	2	
25		74 9669229 00	2	
26		74 9668704 00	3	
27		74 9669196 22	2	
27		74 9669196 23	2	
27		74 9669196 24	2	
28		74 9669196 26	2	
28		74 9669196 27	2	
28		74 9669196 28	2	
29		74 301 208 155	4	Bolt M8 x 15 mm
30		71 308 108 015	4	Flat washer M8
31		71 265 235 103	1	Seal 52 x 35 x 10 mm
32		74 9669207 00R	1	
32		74 9669207 01R	1	
33		74 9669232 00	1	
34		71 307 212 050	2	Self locking nut M12
35		71 208 102 370	3	Seeger 55 x 2 mm
36		71 208 101 590	1	Seeger 120 x 4 mm
37		74 9668701 00R	1	
38		74 9668722 00	2	Complet jackshaft
39		71 307 140 140	1	Hex. Slotted nut M40 x 1,5 mm

Fig.	Serial n°	Part n°	Pieces	Notes
40		71 208 016 120	1	Splint 6 x 80 mm
41		74 9668721 00	1	
42		74 258 014 461	1	
43		74 9668723 00R	1	
44		74 9668719 00	1	
45		71 256 011 381	1	Bearing#33212
46		74 202 071 110	1	O'ring 60 x 5 mm
47		74 969195 00	1	
48		74 261 285 121	1	Seal 120 x 85 x 12 mm
49		74 256 073 011	1	Washer Mb 12
50		74 256 080 111	1	Nut KM 12
51		71 301 412 350	20	Bolt M12 x 35 mm
52		71 209 019 330	20	Spring washer M12
53		74 9669231 10	#	0,10 mm
53		74 9669231 25	#	0,25 mm
53		74 9669231 50	#	0,50 mm
54		74 9668705 00	1	
55		74 9669230 10	#	0,10 mm
55		74 9669230 25	#	0,25 mm
55		74 9669230 50	#	0,50 mm
56		74 9669168 00R	1	
57		71 261 180 101	1	Seal 80 x 110 x 10 mm
58		74 9669235 00	1	Compleat clutch
59		71 307 212 015	18	Nut M12
60		74 308 120 085	9	Flat washer
61		71 000 652 504	9	
62		71 000 652 503	9	
63		71 000 756 343	1	
64		74 9669212 00	1	
65		71 000 756 443	4	
66		71 000 756 444	3	
67		71 000 756 501	1	
68		71 000652195R	1	
69		71 301 408 165	3	Bolt M8 x 16 mm
70		71 308 100 135	3	Flat washer M8
71		74 9669344 00R	1	
72		74 9668824 00	1	
73		74 9668828 00	1	
74		74 9668825 00	1	

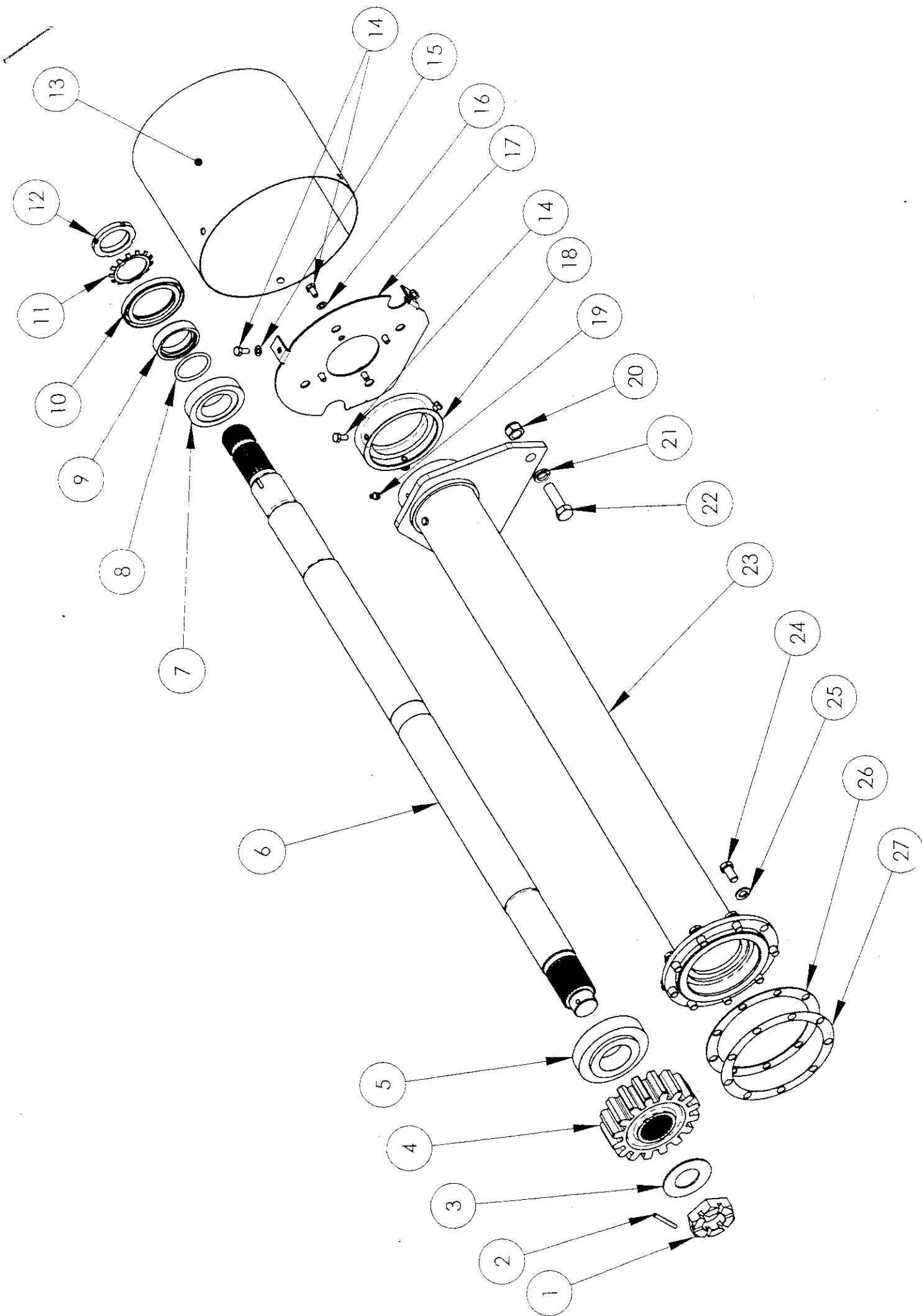


Fig.	Serial nº	Part nº	Pieces	Notes
1		71 307 140 140	2	Hex. Slotted nut M40 x 1,5 mm
2		71 208 016 120	2	Splint 6 x 80 mm
2		71 203 026 150	2	Belleville B80
4		71 000 110 279	2	Z=16
5		71 255 512 316	2	Bearing#30311
6		74 9669084 45	2	Bearing#32210
6		74 9669084 50	2	
6		74 9669084 54	2	
6		74 9669084 60	2	
7		71 255 090 232	2	
8		71 202 070 860	2	O'ring 50 x 5 mm
9		71 000 109 226	2	Seal 70 x 100 x 10 mm
10		71 261 070 102	2	
11		71 255 061 011	2	
12		71 255 070 111	2	
13		71 000652195R	2	Bolt M8 x 16 mm
14		71 301 408 165	20	
15		71 308 080 020	6	
16		71 308 080 045	8	
17		74 9669344 01R	2	
18		74 9669133 00	2	Grease nipple M8 x 1 mm
19		71 202 030 770	2	
20		71 208 056 470	4	
21		71 308 160 040	4	
22		71 000652232V	4	
23		74 9669080 45R	2	Bolt M12 x 25 mm
23		74 9669080 50R	2	
23		74 9669080 54R	2	
23		74 9669080 60R	2	
24		74 301 212 255	18	
25		74 308 120 045	18	Spring washer M12
26		74 9668885 00	#	2 mm
27		71 000 653 387	#	0,50 mm

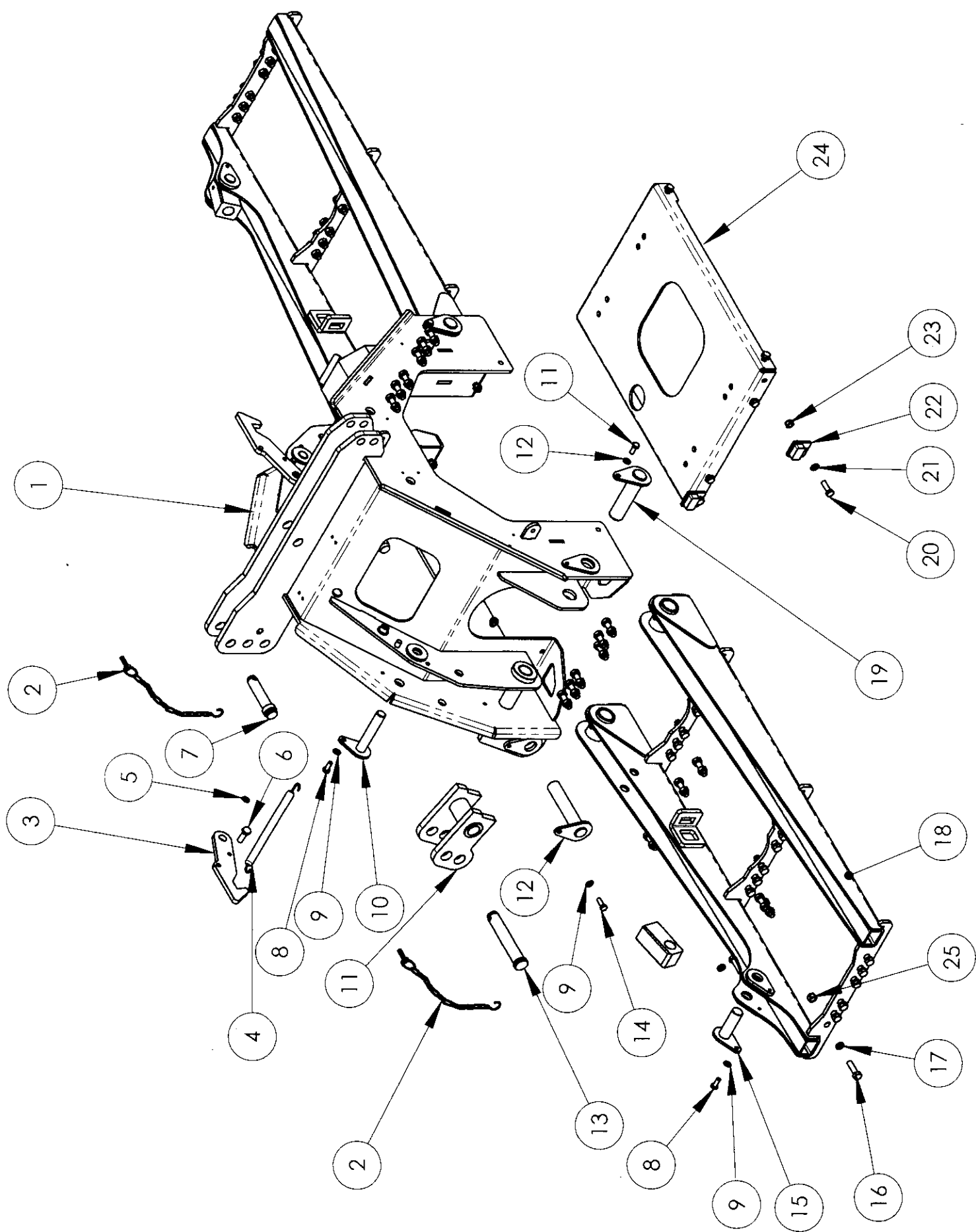
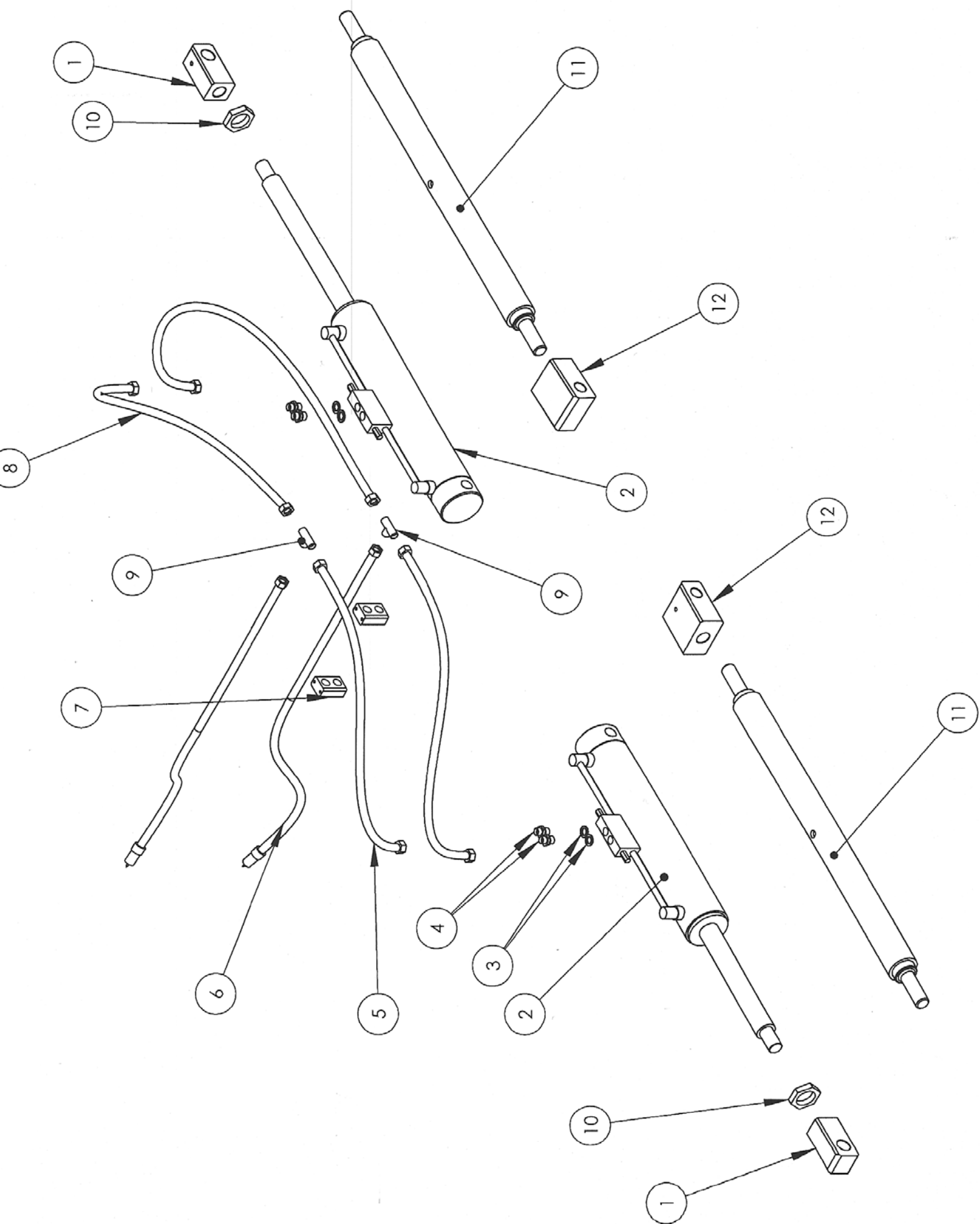


Fig.	Serial n°	Part n°	Pieces	Notes
1		74 9669066 00R	1	
2		71 000 109 959	3	
3		74 9669237 00R	2	
4		7 400 649 437	2	
5		74 208 002 680	2	
6		71 301 412 300	2	
7		71 000 186 791	1	
8		71 301 412 300	8	Bolt M12 x 30 mm
9		71 209 019 330	10	Spring washer M12
10		74 9669117 01	2	
11		74 9669075 00	2	
12		74 9669117 02	2	
13		71 000 110 304	2	
14		71 301 412 350	2	Bolt M12 x 35 mm
15		74 9669117 03	2	
16		71 000 652 232	36	
17		71 308 160 040	36	Spring washer
18		74 9669063 01R	1	
18		74 9669063 02R	1	
19		74 9669117 00	4	
20		71 301 414 455	14	Bolt M14 x 45 mm
21		71 308 140 020	14	Flat washer M14
22		74 9669247 00R	4	
23		71 307 214 125	14	Self locking nut M14
24		74 9669220 00	1	
25		71 208 056 470	36	



[illegible]

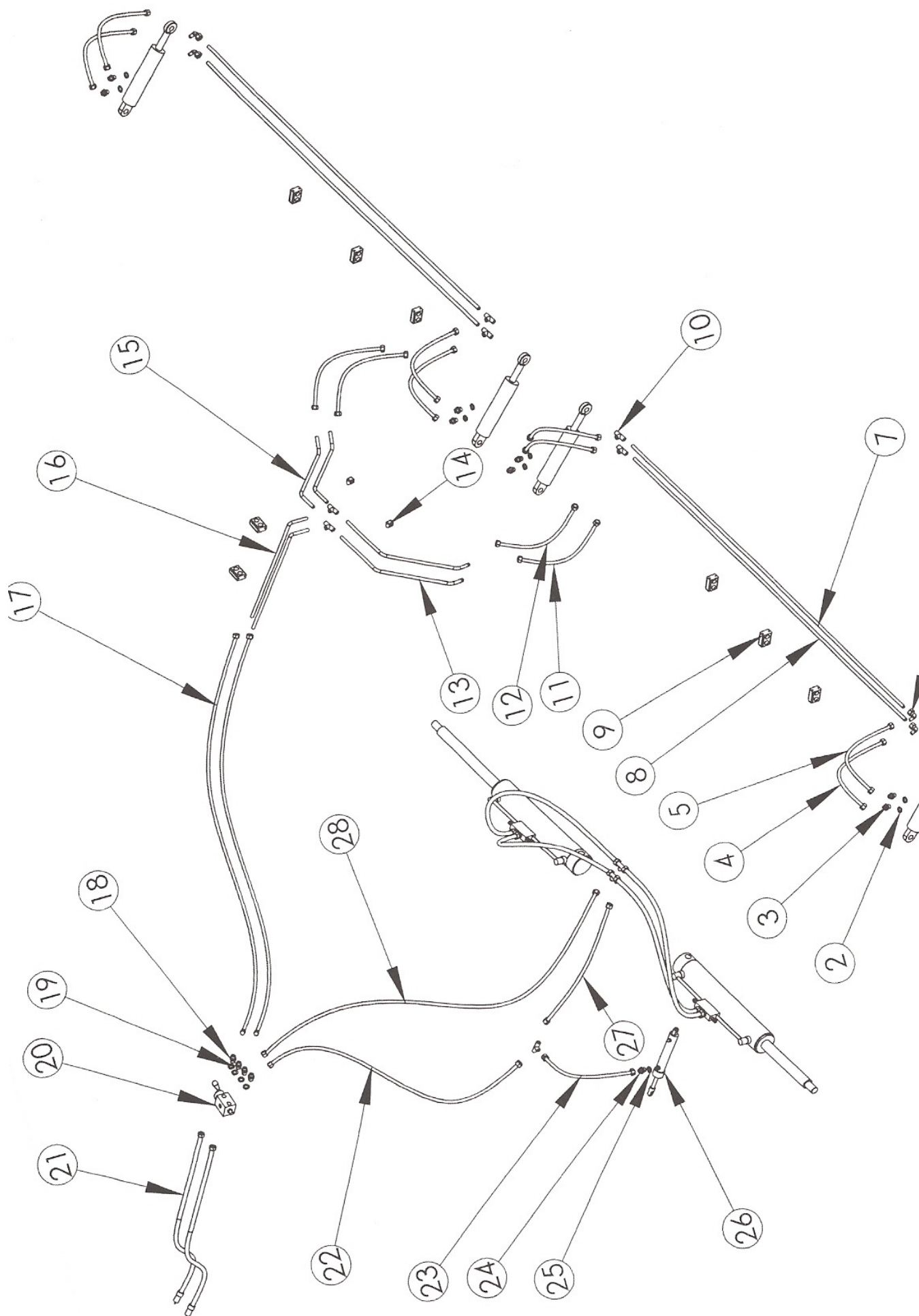


Fig.	Serial n°	Part n°	Pieces	Notes
1		74 202 008 150	4	
2		74 202 029 610	8	
3		74 202 079 379	8	
4		74 9669756 01	4	
5		74 9669756 02	4	
6		74 202 082 200	4	
7		74 9669755 45	2	
7		74 9669755 50	2	
7		74 9669755 54	2	
7		74 9669755 60	2	
8		74 9669755 46	2	
8		74 9669755 51	2	
8		74 9669755 55	2	
8		74 9669755 61	2	
9		74 207 027 354	8	
10		74 202 079 385	7	
11		74 9669755 03	2	
12		74 9669756 04	2	
13		74 9669755 01	2	
14		71 208 004 370	8	
15		74 9669755 02	2	
16		74 9669755 03	2	
17		74 9669756 05	2	
18		74 202 029 610	4	
19		74 202 079 379	4	
20		74 202 009 910	1	
21		74 000668111	2	
22		74 9669756 06	1	
23		74 9669756 07	1	
24		74 202 029 610	1	
25		74 202 079 379	1	
26		74 9669716 00	1	
27		74 9669756 08	1	
28		74 9669756 09	1	

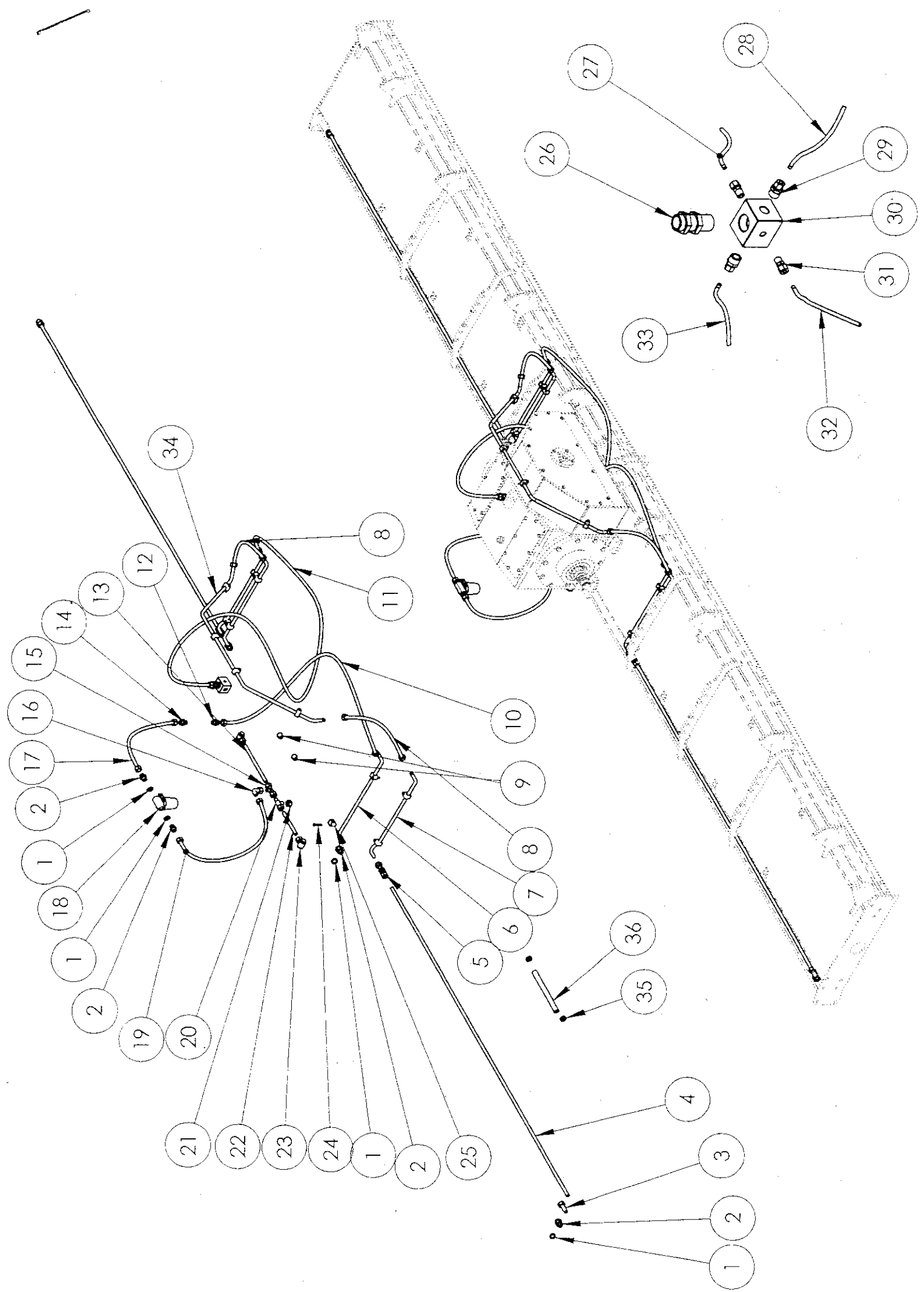
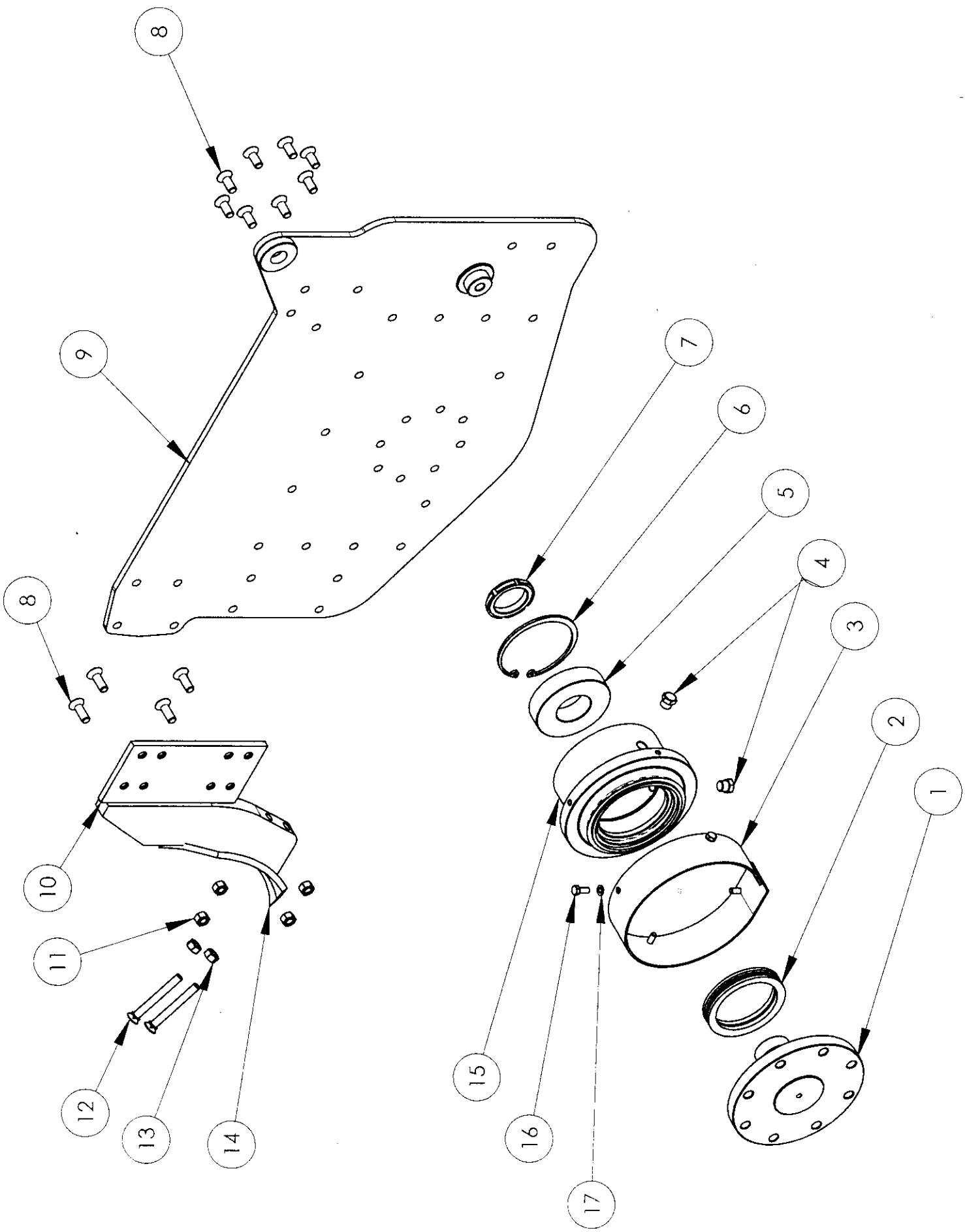


Fig.	Serial n°	Part n°	Pieces	Notes
1		74 202 029 610	6	
2		74 202 079 379	6	
3		74 202 082 200	2	
4		74 9669165 45	2	
4		74 9669165 50	2	
4		74 9669165 54	2	
4		74 9669165 60	2	
5		74 202 082 220	2	
6		74 9669164 01	2	
7		74 9669164 03	2	
8		74 9669291 02	2	
9		74 203 031 190	2	
10		74 9669291 03	1	
11		74 9669291 01	1	
12		74 202 079 390	1	
13		74 9669165 05	1	
14		74 202 079 381	1	
15		74 202 079 389	1	
16		74 202 082 170	1	
17		74 9669291 04	1	
18		74 202 065 610	1	
19		74 202 077 983	1	
20		74 202 079 388	1	
21		74 202 082 240	1	
22		74 966 916 504	1	
23		74 202 082 230	2	
24		71 301 206 405	12	
25		71 208 004 370	12	
26		74 202 079 382	1	
27		74 9669297 01	1	
28		74 9669297 02	1	
29		74 202 079 392	2	
30		74 9669331 00	1	
31		74 202 079 391	2	
32		74 9669297 03	1	
33		74 9669297 04	1	
34		74 9669164 00	1	
35		74 208 003 693	8	
36		74 9669193 00	4	



[illegible]

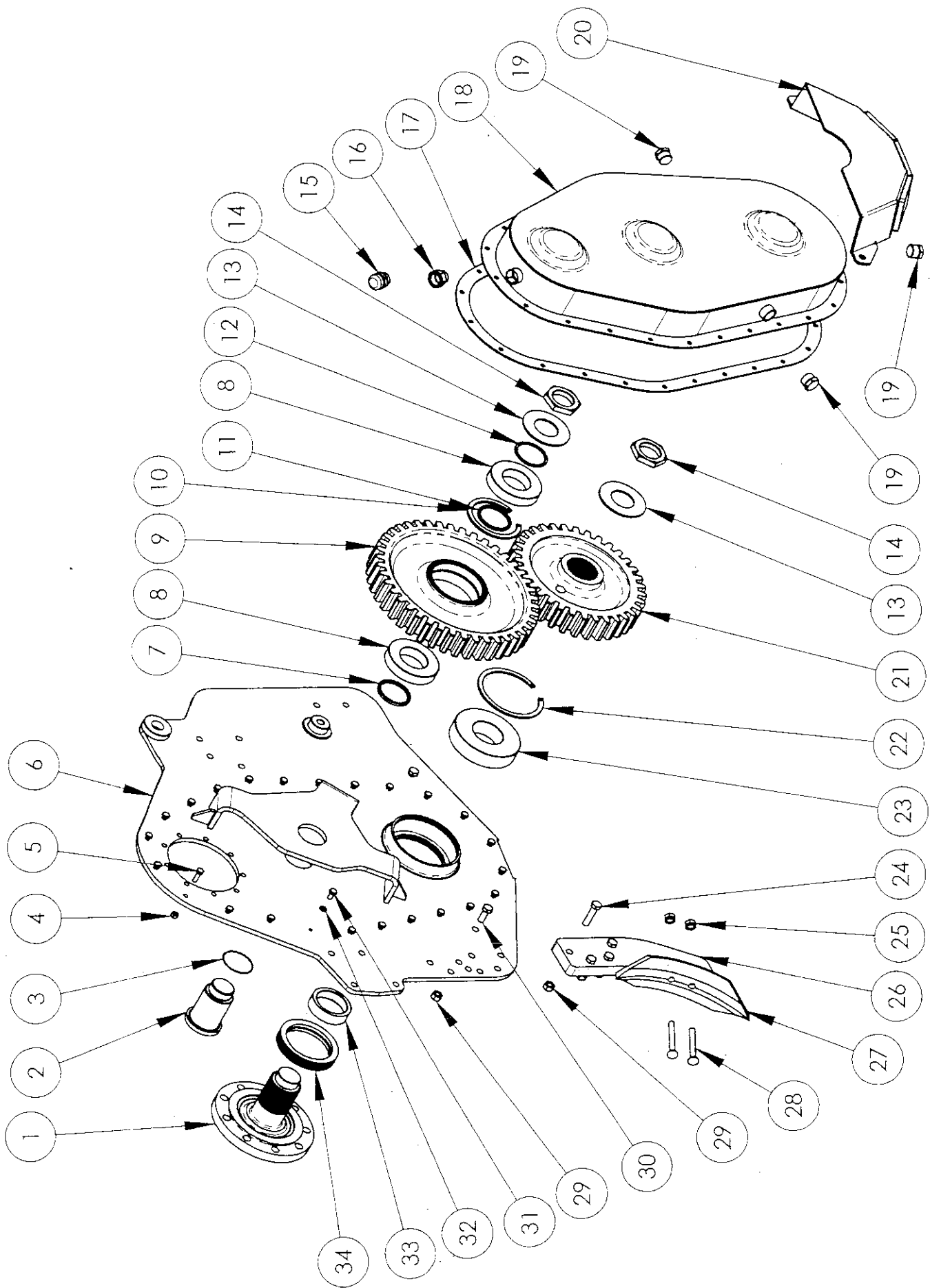


Fig.	Serial n°	Part n°	Pieces	Notes
1		71 000 109 665	2	
2		71 000 653 325	2	
3		71 202 070 950	2	O'ring 60 x 1,75 mm
4		71 307 208 125	21	Self locking nut M8
5		71 301 408 255	21	Bolt M8 x 25 mm
6		74 9669109 00R	1	
6		74 9669110 00R	1	
7		74 9669039 01	2	
8		71 256 011 227	4	Bearing#NJ212
9		71 000 652 215	2	Z=42
10		71 208 001 520	2	Seeger 110 x 4 mm
11		74 9669039 02	2	
12		71 203 038 610	#	0,50 mm
12		71 203 038 620	#	1 mm
13		71 203 026 100	4	Belleville
14		71 000 650 018	4	
15		71 208 032 300	2	Plug filter R3/4"
16		71 202 079 373	2	Langer bogen R3/4"
17		74 9669153 00	2	
18		74 9669113 00R	2	
19		71 203 031 200	6	Plug R3/4"
20		74 9669129 00V	2	
21		74 9669019 00	2	Z=34
22		71 208 001 570	2	Seeger 140 x 4 mm
23		71 256 514 335	2	Bearing#21313CC
24		71 301 212 500	8	Bolt M12 x 50 mm
25		71 301 212 010	4	Self locking nut M12
26		74 000649969V	2	
27		74 000 640 620	2	
28		71 320 612 100	4	
29		71 307 212 050	8	Self locking nut M12
30		71 301 212 300	4	Bolt M12 x 30 mm
31		71 301 408 165	6	Bolt M8 x 16 mm
32		71 209 019 370	6	Spring washer M8
33		71 000 109 668	2	
34		71 202 078 071	2	Face seal

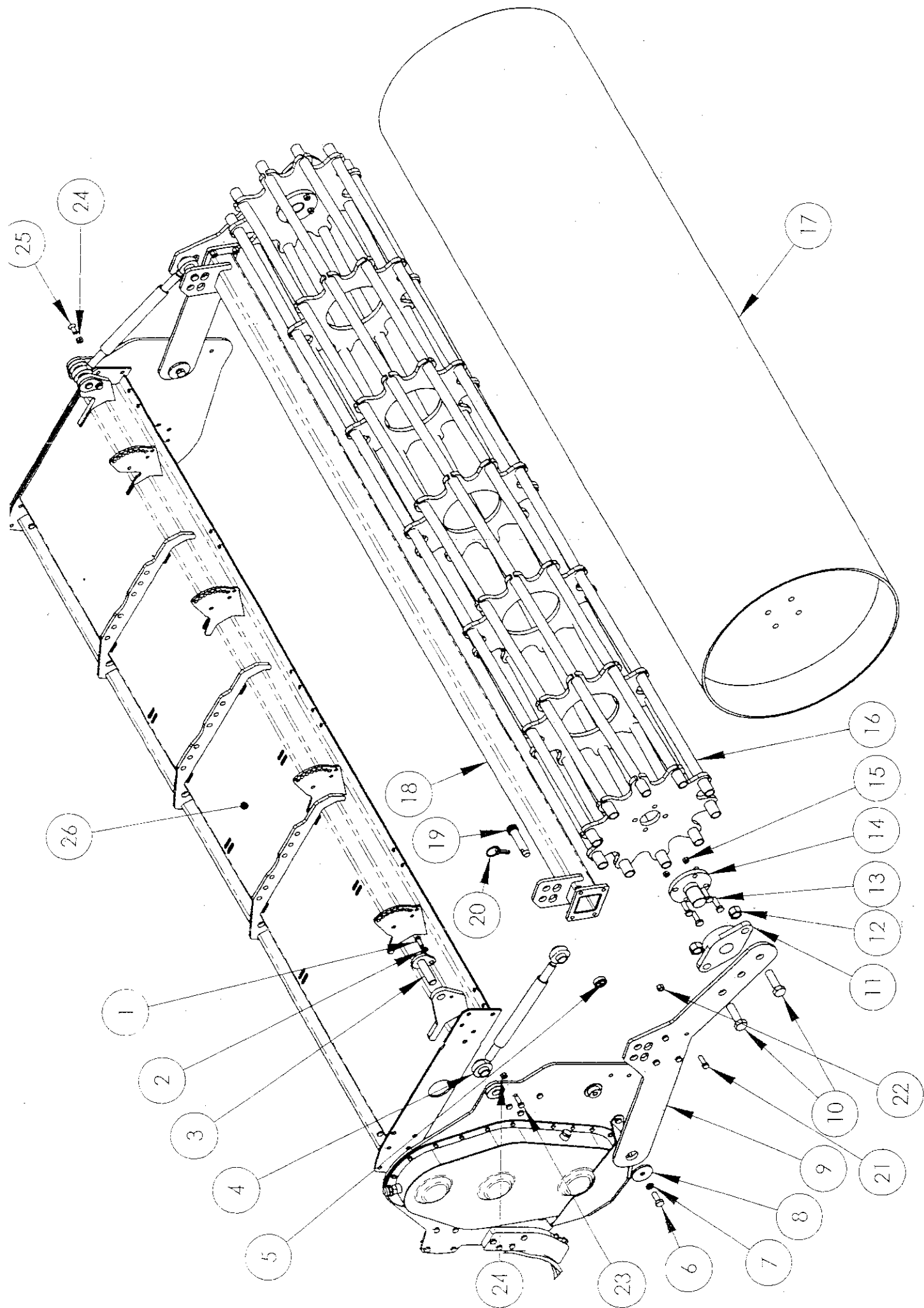


Fig.	Serial n°	Part n°	Pieces	Notes
1		71 301 212 300	4	Bolt M12 x 30 mm
2		71 308 120 045	4	Spring washer M12
3		74 9669117 04	4	
4		74 9669048 00	4	
5		74 9669120 00	4	
6		71 208 056 390	4	Bolt M16 x 1,5 x 40 mm
7		71 308160040V	4	Spring washer M16
8		74 9669119 00V	4	
9		74 9669095 00V	4	
10		7 130 124 800	8	Bolt M24 x 80 mm
11		74 254517700	4	Bearing UCFL309SLB
12		71 307 224 050	8	Self locking nut M24
13		74 301 214 450	16	Bolt M14 x 45 mm
14		74 9669103 00V	4	
15		71 307 214 050	16	Self locking nut M14
16		74 9669104 45V	2	
16		74 9669104 50V	2	
16		74 9669104 54V	2	
16		74 9669104 60V	2	
17		74 9668708 45V	2	
17		74 9668708 50V	2	
17		74 9668708 54V	2	
17		74 9668708 60V	2	
18		74 9669098 45V	2	
18		74 9669098 50V	2	
18		74 9669098 54V	2	
18		74 9669098 60V	2	
19		71 000 653 321	4	
20		71 208 092 100	4	
21		74 000 009 844	16	
22		74 000 052 053	16	
23		71 305 212 355	16	Bolt M12 x 35 mm
24		71 307 212 050	32	Self locking nut M12
25		74 302 212 305	16	Bolt M12 x 30 mm
26		74 9669058 45R	1	
26		74 9669058 46R	1	
26		74 9669058 50R	1	
26		74 9669058 51R	1	
26		74 9669058 54R	1	
26		74 9669058 55R	1	
26		74 9669058 60R	1	
26		74 9669058 61R	1	

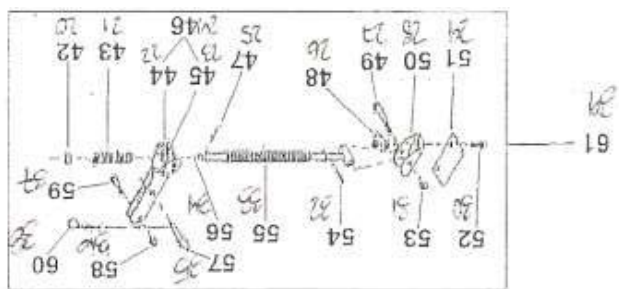
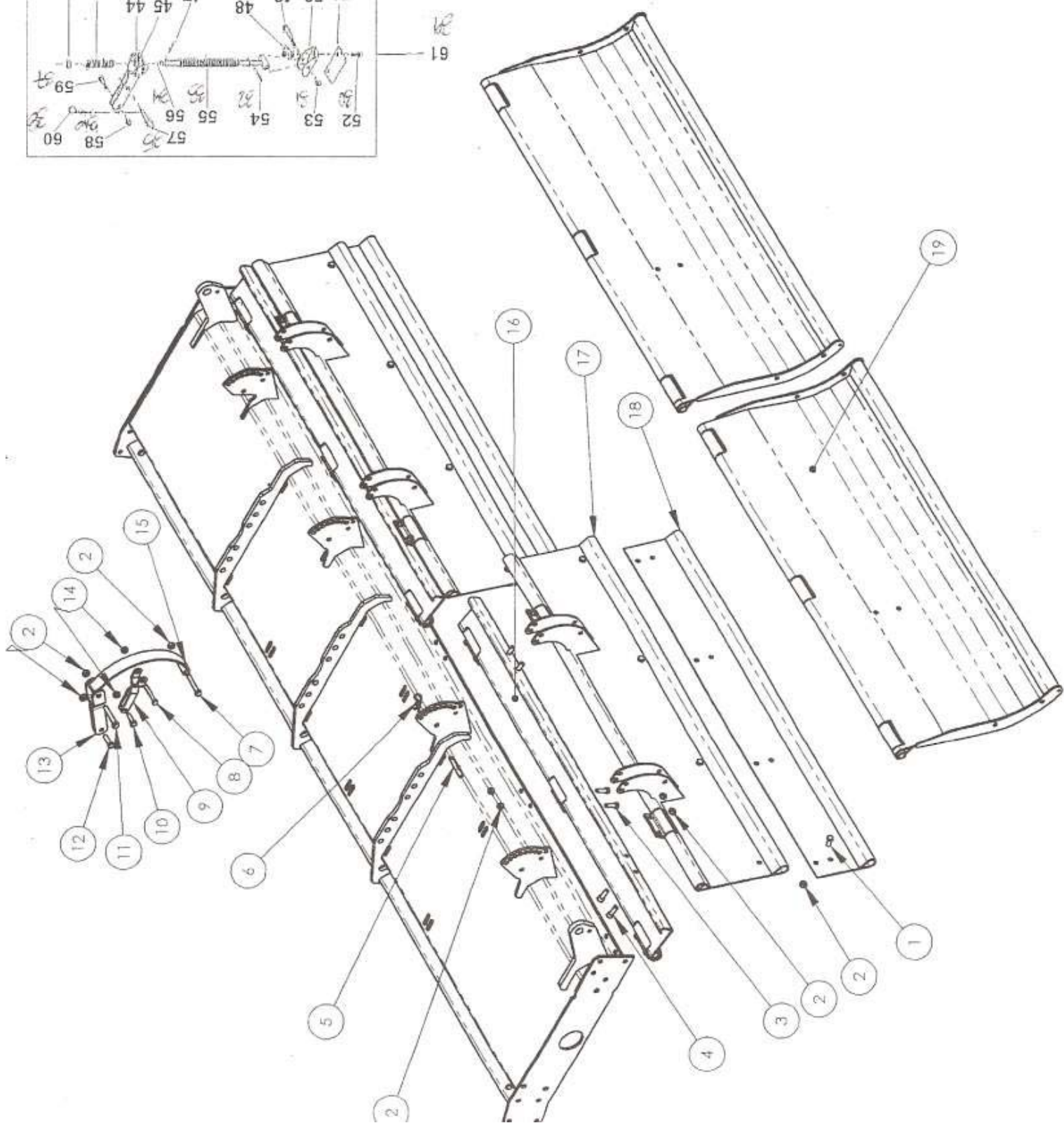


Fig.	Serial n°	Part n°	Pieces	Notes
1		71 301 212 300	#	Bolt M12 x 30 mm
2		71 307 212 050	#	Self locking nut M12
3		71 301 212 355	#	Bolt M12 x 35 mm
4		71 303 212 305	4	
5		71 000 107 277	#	
6		74 000 649 654	#	
7		71 301 212 705	#	Bolt M12 x 70 mm
8		71 301 210 705	#	Bolt M10 x 70 mm
9		71 000 109 376	#	
10		71 301 210 355	#	Bolt M10 x 35 mm
11		71 301 212 755	#	Bolt M12 x 75 mm
12		71 301 212 405	#	Bolt Ma2 x 40 mm
13		71 000 652 812	#	
14		71 307 210 050	#	Self locking nut M10
15		71 000 335 118	#	
16		74 9669086 45R	4	
16		74 9669086 50R	4	
16		74 9669086 54R	4	
16		74 9669086 60R	4	
17		74 9669089 45R	4	
17		74 9669089 50R	4	
17		74 9669089 54R	4	
17		74 9669089 60R	4	
18		74 9669091 45R	4	
18		74 9669091 50R	4	
18		74 9669091 54R	4	
18		74 9669091 60R	4	
19		74 9669545 45R	4	
19		74 9669545 50R	4	
19		74 9669545 54R	4	
19		74 9669545 60R	4	
20		71 308 170 017	2	Flat washer M17
21		71 000 653 632	1	
22		71 000 651 655	1	
23		71 000 653 629	1	
24		71 000 653 816	2	
25		71 208 012 520	1	Pin 6 x 30 mm
26		71 308 120 045	1	Spring washer M12
27		71 301 212 755	1	Bolt M12 x 75 mm
28		71 000 650 125	1	
29		71 000 651 686	1	
30		71 301 412 305	1	Setscrew M12 x 30 mm
31		71 307 212 125	1	Lock nut M12
32		71 208 012 520	1	Pin 6 x 30 mm
33		71 000 653 633	1	

[illegible]

ROTAVATOR / ROTALABOUR

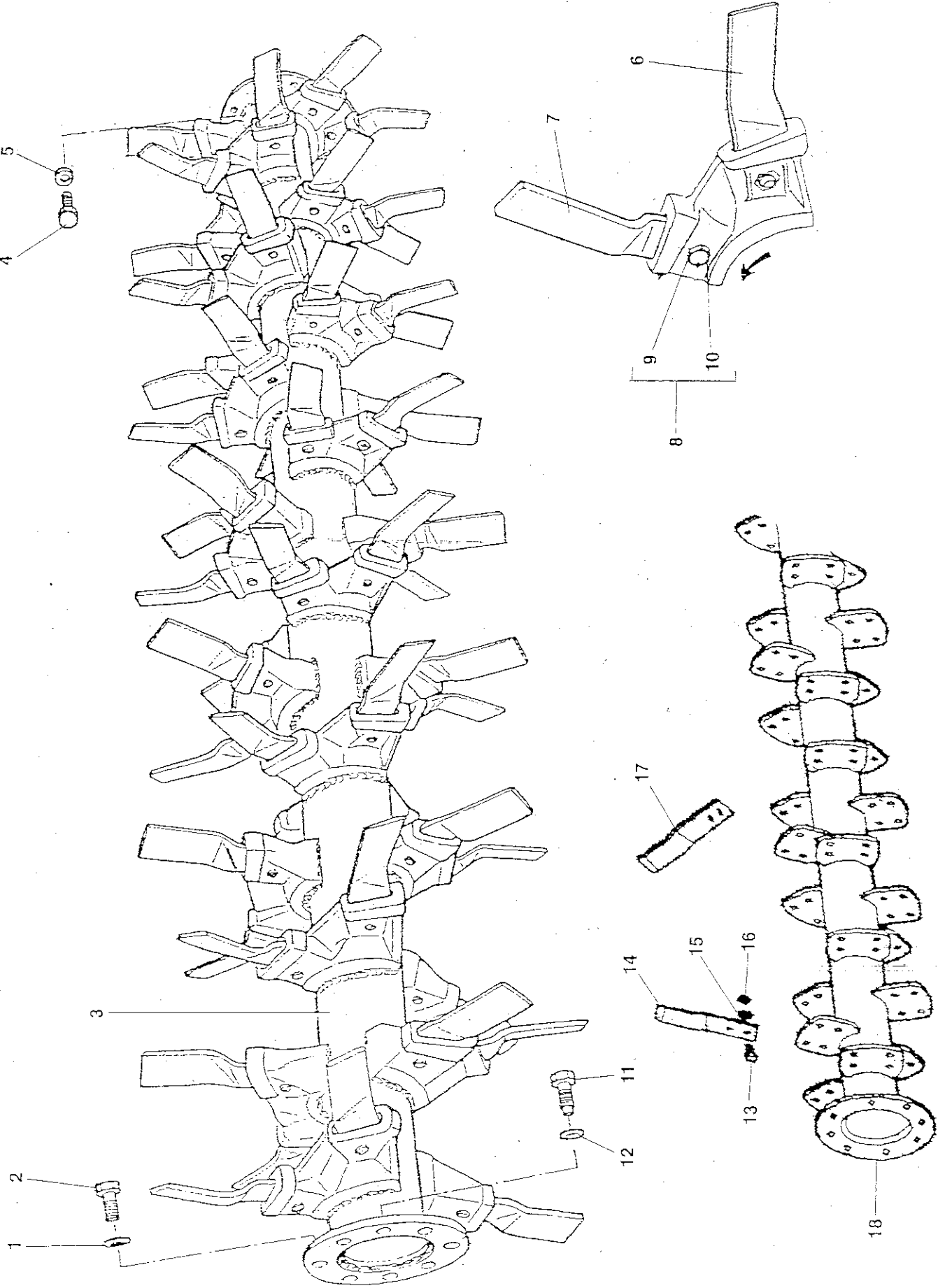


Fig.	Serial nº	Part nº	Pieces	Notes
1		71 308 160 045	9	Spring washer M16
2		71 208 056 390	8	Bolt M16 x 40 mm
3		74 9668413 00R	2	F1 205 (450)
3		74 9668414 00R	2	F1 230 (500)
3		71 000653853R	2	F1 255 (540)
3		74 9669345 00R	2	F1 600
4		71 301 116 355	8	Bolt M16 x 35 mm
5		71 308 160 045	8	Spring washer M16
6		73 000653829V	#	F1
7		73 000653828V	#	F1
8		71 000 652 968	#	
9		71 301 216 405	#	Bolt M16 x 40 mm
10		71 307 216 050	#	Self locking nut M16
11		71 000 762 013	1	
12		71 308 160 045	1	Spring washer M16
13		71 301 116 450	#	Bolt M16 x 1,5 x 45 mm
14		73 000962406V	#	RL
15		71 108 101 740	#	Spring washer M16
16		71 208 056 470	#	Nut M16 x 1,5 mm
17		73 000762407V	#	RL
18		749668404 00R	2	RL 205 (405)
18		74 9668405 00R	2	RL 230 (500)
18		749668406 00R	2	RL 255 (540)
18		74 9669345 01R	2	RL 600

ROTAVATOR / ROTALABOUR

Tmm	S Rotor		F Rotor		180	205	230	255	280	305	355	405
		5mm		76mm								
10		10		8								
9862		9950	762719	109343	x 21	x 24	x 27	x 30	x 33	x 36	x 42	x 48
9863		9951	762720	109344	x 21	x 24	x 27	x 30	x 33	x 36	x 42	x 48

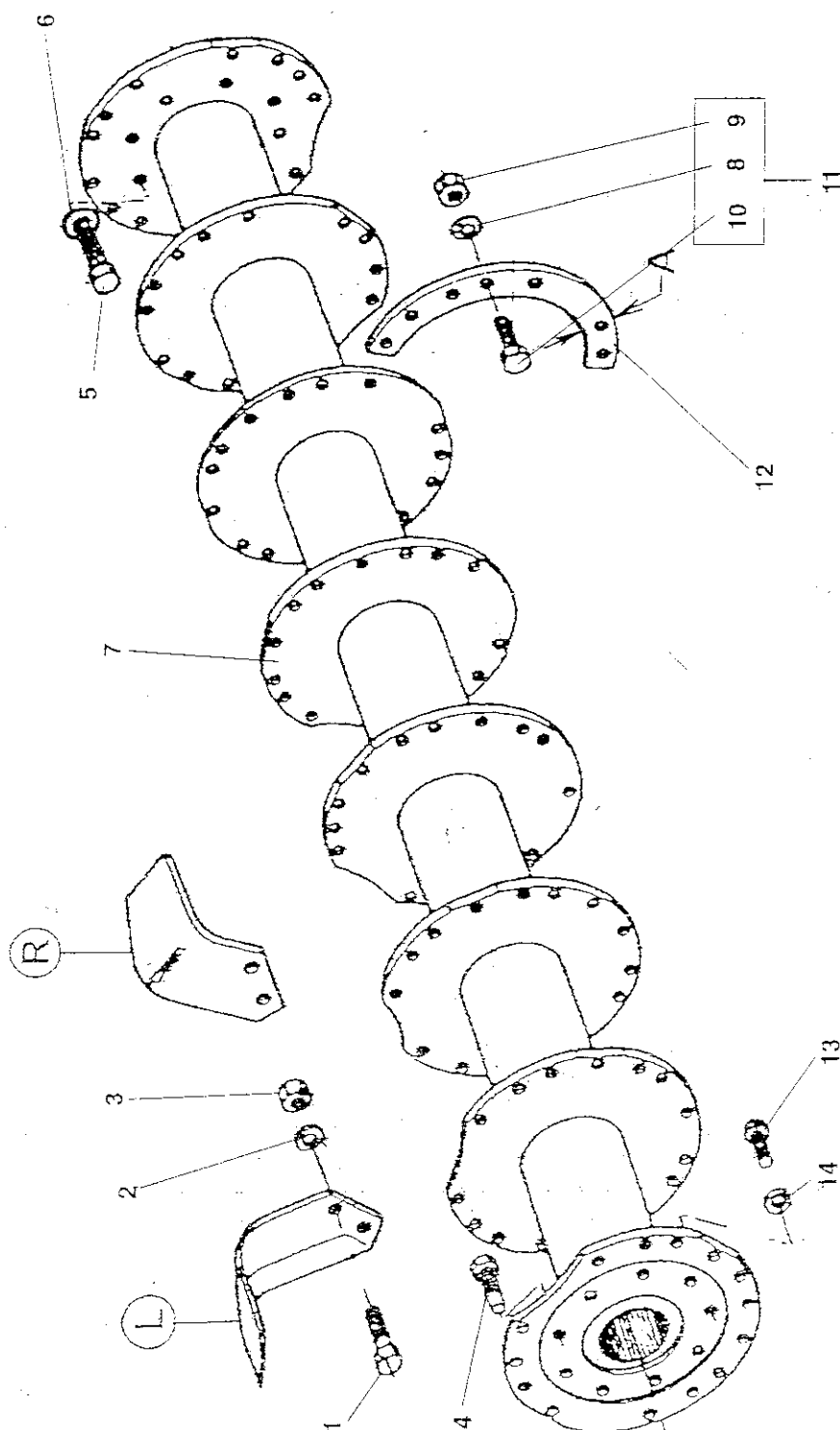
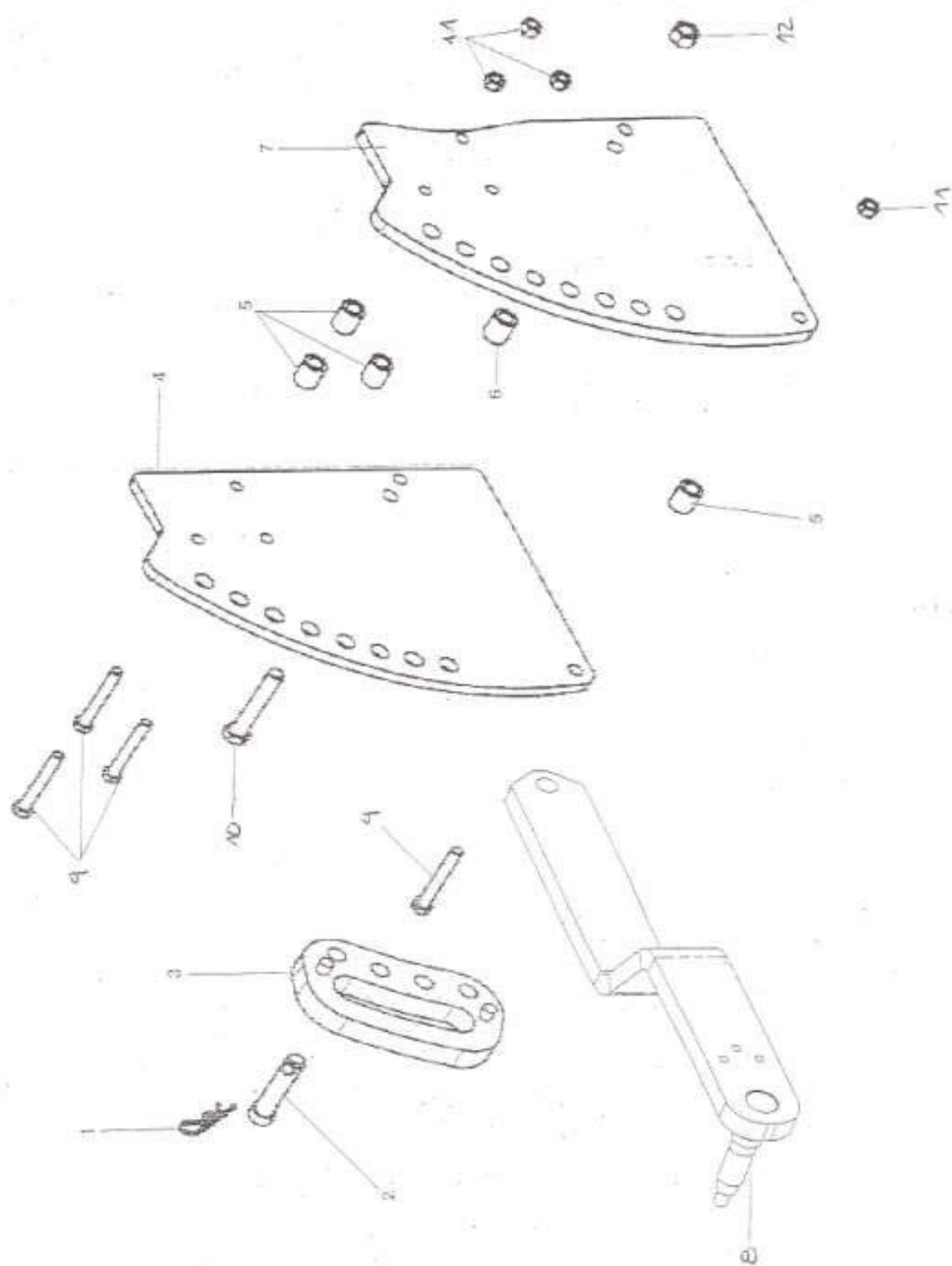


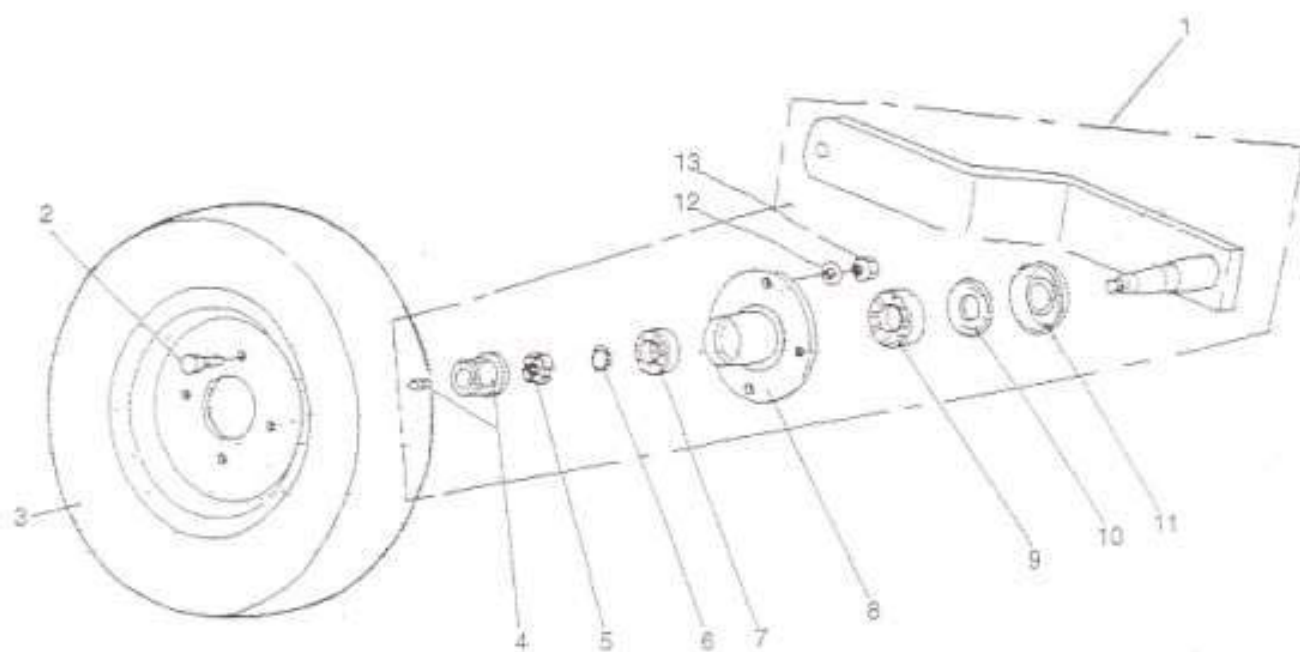
Fig.	Serial nº	Part nº	Pieces	Notes
1		71 000 762 130	#	Bolt Blade F
1		71 208 056 999	#	Bolt blade S
2		71 308 160 045	#	Spring washer M16
3		71 208 056 470	#	Nut M16 grade 12
4		71 000 762 013	#	Special bolt
5		71 301 116 355	8	Bolt fine M16 x 35 mm
6		71 308 160 045	8	Spring washer M16
7		71 000653376R	2	Rotor S 205 (450)
7		71 000653374R	2	Rotor S 230 (500)
7		71 000653369R	2	Rotor S 255 (540)
7		74 9669053 60R	2	Rotor S 600
7		71 000653653R	2	Rotor F 205 (450)
7		71 000653655R	2	Rotor F 230 (500)
7		71 000653656R	2	Rotor F 255 (540)
7		74 9669053 61R	2	Rotor F 600
8		71 308 160 045	1	Spring washer M16
9		71 208 056 470	1	Nut M16 grade 12
10		71 000 652 232	1	
1		71 000 652 231	#	
12		71 000109582R	#	
12		71 000652230R	1	
13		71 208 056 390	8	Bolt M16 x 40 mm
14		71 308 160 045	17	Spring washer M16

ROTAVATOR / ROTALABOUR



[illegible]

ROTAVATOR / ROTALABOUR



[illegible]

74966977500

16-06-2009